

POKRZCIĆ (22) *vb pf*

pokrzczić (15), **pochrzczić** (5), **pokrzczić** (2); pokrzczić *BielSat*, *PaprPan*, *KarnNap*, *WujNT*; pochrzczić *SkarŻyw* (2), *StryjKron*, *LatHar* (2); pokrzczić *BiałKaz*; pokrzczić : pokrzczić *BielKron* (11:1).

o prawdopodobnie jasne (tak w po-).

inf pokrzczić (4). ◇ *fut* 3 sg pochrzczi (1). ◇ *praet* 1 sg m -m pochrzcził (1). ◇ 3 sg m pokrzcził (6). ◇ 3 pl m pers pokrzczi (5). ◇ *plusq* 3 sg m był pokrzcził (1). ◇ *con* 3 sg m by pochrzcził (1). ◇ *impers praet* pokrzczo (1). ◇ *part praet act* pokrzcziwszy (2).

Sł stp, *Cn brak*, *Linde*: pochrzczić bez cytatu.

1. *Ochrzczić wielu* [w tym: kogo (pl i sg w funkcji pl) (20)] (21) : Papież Mikołaj pierwszy pisał do nich [do Bułgarów] obyczajem przyjacielkim aby krzeft święty przyięli/ ná co rádci przyzwolili. Poślał do nich posły swoie ktorzy ie pokrzcził *BielKron* 170v; Woyciech potym był Biskupem/ ktorzy Rzeczpospolitą Krześcijańską lepiej rozszerzył/ ludzi pokrzcził *BielKron* 437v; bo też ná tych wyśpach Kánaryjskich iest wiele Krześcijan/ ktore Hiszpani pokrzcził *BielKron* 449, 144, 151v, 257, 437v, 448v, 452v; *BielSat* G3; Przyłączył ku Koronie ten [Jagiello] Litewskie Księstwo [...]. Pokrzcził w swym państwie bardo bydlu rowne ludzyc *PaprPan* Eev; *KarnNap* B; *SkarŻyw* 180, 517; posłał tedy do nich Mikołaj Papież Legaty swoie/ y ludzi Duchownych wiele/ ktorzy Bulgarow y infzych Sławakow w Tracicy y w Misii pochrzcził/ y nauczyli wiary Chrześcijańskiej *StryjKron* 100; *WujNT Act* 10 arg.

Zwroty: »pochrzczić Duchem Świętym« (1); *LatHar* 685 cf *znac.* 2.

»pokrzczić na krześcijańską wiarę« [szyk zmienny] (2): Aczkolwiek był Jagiello wżytki pokrzcził w Litwie iako oćiec ná Krześcijańską wiarę według kościoła Rzymskiego/ wżakże iest ich wiele ku Grecyżnie z Moskwa obrociło *BielKron* 412, 343.

Szereg: »pokrzczić i nawrocie (do Pana Chrystusa)« [szyk 1:1] (2): [św. Wojciech] puścił iest do Bułgariy y do Kárwackiey [!] ziemie/ gdzie tam wiele ludzi pokrzcził y nawrocił *BielKron* 323v; *BiałKaz* I2v.

2. *Dokonać aktu oczyszczenia z grzechów przez zanurzenie w rzece Jordan (o Janie Chrzcicielu)* (1) :

Zwrot: »pochrzczić wodą« (1): [św. Jan] opowiadał mowiac. Przychodzi mocniejszy niżli ia po mnie [...]. Iam was pochrzcził wodą: á on was pokrzczi Duchem świętym. *LatHar* 685.

Formacje współrdzenne cf KRZCIĆ.

Cf **POKRZCZONY**